

լու սկսած գրքերուն վրայ: Այս նամակն ամբողջովին յառաջ կը բերեմ, մտադիր ընելով՝ որ
 «Հայաստանի» ձեռագիրն ընդօրինակութիւն ըլլալուն, որուն ուղղուած ըլլալը յայտնի չէ, այլ անունը տպագրութեանս համեմատ երեք կէտով նշանակուած:

Համաարտումակ եւ զգումախոն տիրացոռ...
 դպրի քաղցրաբարոյի յոյժ յոյժ կարօտիւ ողջոյն եւ
 սէր ընծայեմ ի Տէր:

Պահանջէր սիրոյ ուժգնութիւնն, զի ոչ զանց առնիցէիր պատասխանել առաջնոյ գրոյս, որ արդէն ի վաղուց հետէ գրեցաւ առ քեզ յինէն ի սկիզբն գալստեան իմոյ աստ: Բայց վարկեմ թէ՛ գուցէ ոչ հասեալ իցէ առ սիրելութիւնդ. եւ կամ թէ սակա բաղմութեան զբաղանայդ հեղգացեալ իցէ: Ուստի հարկ եղեւ ինձ գրել վերստին զայս համառօտագոյն գիրս, հարցանելով զորպիսութենէ բարեկեցիկ կեցոյդ, նաեւ առ ուր եզերելոյն ձեռնարկեցեալ բառարանիդ: Քանզի արդէն Աբբային մերձ է ի յեզերիլ, որ եւ արժան իսկ է ասել Բաբարն Հայոց. եւ մինչեւ ի հոկտեմբերիս վերջն եզերի տպագրութիւնն միոյ հատորի: Քանզի բոլոր բառարանն է երկու հատոր. որոյ առաջին հատորն է հասարակ ամենայն բառից գրաբառը՝ ըզուր մերում. եւ այս է որ եզերելոյ է ի հոկտեմբերի:

Բայց միւս հատորն պարունակէ երկու կերպիւ բառարան. նախ զբոլոր յատուկ անուանս Աստուածաշնչին, թէ անձանց եւ թէ տեղեաց, որ արդէն եւ այս տպագրեցեալ է: Երկրորդ՝ զաշխարհաբառ բառս. եւ ունի զայս ոճ. — Թոռմիլ, այսինքն՝ Թառամիլ, Թարշամիլ, Խամրիլ, Կոնճոտիլ, եւ այլն — : Զի նախ աշխարհական բառն կու գնի, եւ յետոյ գրաբառն: Եւ այս մասնս տակաւին